TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TAM BÌNH** **TỈNH VĨNH LONG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số:151/2017/QĐST-DS	*Tam Bình, ngày 14 tháng 9 năm 2017*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 06 tháng 9 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 150/2017/TLST-DS ngày 31 tháng 7 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự về việc "Tranh chấp hợp đồng vay" giữa:

* Nguyên đơn: Bà Thái Thị Mỹ Ng, sinh năm 1972

Nơi cư trú: ấp P, xã P, huyện Châu Thành, tỉnh Sóc Trăng

* Bị đơn: Ông Nguyễn Văn T, sinh năm 1967

Nơi cư trú: ấp P, xã S, huyện Tam Bình, tỉnh Vĩnh Long.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Thái Thị Mỹ Ng yêu cầu ông Nguyễn Văn T trả lại tổng số tiền nợ là 12.700.000đồng (Mười hai triệu bảy trăm ngàn đồng). Trong đó: nợ gốc là 10.000.000đồng và lãi suất là 1,5%/tháng tính từ tháng 3 năm 2016 đến tháng 9 năm 2017 với số tiền là 2.700.000đồng, tổng cộng vốn và lãi là 12.700.000đồng.

- Ông Nguyễn Văn T đồng ý trả cho bà Thái Thị Mỹ Ng tổng số tiền vốn và lãi là 12.700.000đồng (Mười hai triệu bảy trăm ngàn đồng).

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

Án phí dân sự sơ thẩm:

+ Bà Thái Thị Mỹ Ng phải chịu số tiền án phí dân sự sơ thẩm là: 158.750đồng (Một trăm năm mươi tám ngàn bảy trăm năm chục đồng). Được khấu trừ vào số tiền tạm ứng án phí: 322.250đồng, theo biên lai thu số 0010233 ngày 31-7-2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Bình. Nên bà Ng được nhận lại số tiền chênh lệch là: 163.500đồng (Một trăm sáu mươi ba ngàn năm trăm đồng), tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Bình.

+ Ông Nguyễn Văn T phải chịu số tiền án phí dân sự sơ thẩm là: 158.700đồng (Một trăm năm mươi tám ngàn bảy trăm đồng), nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tam Bình.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- TAND tỉnh Vĩnh Long;
- VKSND huyện TB;
- Chi cục THADS huyện TB;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Đã ký

Trương Minh Thiết